

SYYS

3/2020

YSTÄVÄ



Ruotsin Evankelisluterilainen Kansanlähetyksen
Sveriges Evangelisk-lutherska Folkmission

Raamattu rakkaaksi - evankeliumi kaikille

Suomen Evankelisluterilainen Kansanlähetyks on lähetyksjärjestö. Sen tehtävänä on toteuttaa osaltaan Jeesuksen antamaa lähetykskäskyä lähellä ja kaukana. Työalat kottimaan ja Ruotsin työn lisäksi Egypti, Englanti, Etiopia, Japani, juutalaistyö, Kenia, Saksa, Venäjä ja Viro, sekä raamatunkäännöstyö. Suomessa toimii 17 piirijärjestöä ja Ruotsissa yksi. Kansanlähetyksellä on yhteistyötä paikallisseurakuntien kanssa. Se kouluttaa lähetyksystöntekijöitä ulkokenttätyöhön Ryttylän Kansanlähetyksopistos- sa ja auttaa Kristukseen uskovia löytämään oman paikkansa maailmanlaajuisessa tehtävässä. Toiminnassa on laajalti mukana vapaaehtoisia työntekijöitä. Ruotsin Kansanlähetyksen lähetykskoti sijaitsee Finspångissa. Kodilla järjestetään erilaisia viikonlopputapahtumia: Raamattu-, lähetyks- ym. päiviä. Kotia vuokrataan mm. kristilliseen leiri- ja vapaa-ajan toimintaan.



Sisältö

Pääkirjoitus	3
Rukousaiheita	3
Terveiset Lähetykskodilta	6
Kaikki minä voin Hänessä...	8
Raamattu ja rukous	11
Nettiosoitteita	11
Merkkipäivät ja tiili	12
Palautelomake	13
Osoitteita	14
Tietosuoja-asetus ja pankkitili	15

Ystävälehti nro 3/2020

Ruotsin Kansanlähetyksen jäsenlehti
Julkaisija: Ruotsin Kansanlähetyks
S:ta Marias väg 40, 612 92 Finspång
puh. 0122 211 55

<http://ruotsinkl.palvelee.fi>

Youtube: <http://tinyurl.com/y6fwybu6>

Päätoimittaja: Sakari Kalliomaa

puh. +358400726736

Toimitus: Kari ja

Pirkko Teikari, puh. 070 3090 780,
pirkko@teikari.org

Radio: <http://tinyurl.com/y4mo3dt6>

Painopaikka: Föreningshuset

Fontänen

Etukannen kuva Tiina Heinola: Hetken
levähdys

Pääkirjoitus

Sakari Kalliomaa
piirijohtaja

Älä pelkää



Jumala vakuuttaa omilleen, ettei hylkää eikä jätä meitä missään tilanteessa (Hepr.13:5). Raamatusta löytyy myös vuoden jokaiselle päivälle 365 kertaa sana ”älä pelkää”. Saatamme kuitenkin olla hämmentyneitä ja jopa pelokkaita, kun haasteet ja vaikeudet eivät näytä ratkeavan elämässämme.

Maaailman tilanne on rauhaton, EU, Turkki, USA, Kreikka ja Venäjä taistelevat oikeuksista kaasuesiintymiin Välimerellä ja Lähi-Idässä. Kaikki ovat hamuamassa rikkauksia. Korona piinaa kansoja ennennäkemättömällä tavalla, talous murenee ja väkivalta lisääntyy räjähdysmäisesti.

Mutta Jumala sanoo, ”älä pelkää, usko ainoastaan”, en hylkää enkä jätä sinua. (Joos. 1:5)

Vaikeissa tilanteissa odotus palkitaan kärsivällisyyden kasvulla ja sehän jo onkin Hengen hedelmä. Tarvitsemme nyt tätä hedelmää, jonka vain Jumala voi meissä saada aikaiseksi, kun sydämemme kiinnityspisteet koetellaan. 1. Tess. 2:4 ”Koska Jumala on katsonut meidän kelpaavan siihen, että meille uskottiin evankeliumi, me puhumme, emme miellyttääksemme ihmisiä vaan Jumalaa, joka koettelee sydämemme.”

Rukousaiheita

Kiitos kaikesta Herralle.

Piirihallitus.

Susanne ja Kari Valkama
sekä Kia ja Markus Syrjätie.

Sakari Kalliomaa, Kari Teikari, Ari Into ja muut vastuunkantajat.

Toiminta paikkakunnilla ja lähetykskodilla. Sopusointuja kierros Satakunnassa.

Ruotsinsuomalaisten tavoittaminen. Ruotsin ja Suomen kansat kääntyvät pois pahoilta teiltään Jumalan puoleen.

Uskollisuutta Sanassa ja rukouksessa.

Vainotut kristityt. Israel sekä Ari ja Mia Valkeakari Israelissa.

2. Tim. 4:2

Saarnaa sanaa, astu esiin sopivalla ja sopimattomalla ajalla, nuhteleva, varoita ja kehoita, kaikin tavoin kärsivällisesti opettaen.

Olemme nyt yli 5 kk kokoontuneet rukoilemaan ja lukemaan sanaa, joka aamu noin 1,5 tuntia. Tämän näkymättömän työn kautta Jumala tulee varmasti tekemään ja varustamaan työtämme erityisellä tavalla johonkin uuteen. Uskomme vahvasti, että työ Ruotsissa ja Suomessa jatkuu vahvempana, kun maltamme odottaa ja olla muurinaukossa vartioimassa, kukin omalla paikallamme. Neh. 7:3 ”asukkaat on pantava vartioimaan, kukin omalle paikalleen oman talonsa kohdalle.”

Nyt ei saa paeta ja langeta epätoivoon, vaan on tartuttava Sanan miekkaan, ja rukouksen mahdollisuuksiin. Joosualle Herra sanoi: yksi ajaa pakoon 1 000, kaksi 10 000, kolme 75 000 jne. Jumalan matematiikka ja voitot perustuvat Hänen voimaansa ei meidän. Hän sotii puolestamme (Joos. 23:10).

Herra sanoi myös Saarelle 1. Moos. 21:1 ”Ja Herra piti Saarasta huolen, niinkuin oli luvannut: ja Herra teki Saarelle, niinkuin oli luvannut.”

Älä anna ystävä periksi, Jumala pitää meistä huolen ja tekee niinkuin on luvannut. Ja kerran vie perille, se on kuitenkin elämän kallein asia. Astu muurinaukkoon ja saat nähdä hänen suuria tekojaan.

Siunattua syksyä kaikille teille rakkaalle tukijoillemme, ikävä on teitä kaikkia. Toivottavasti pääsemme kohta kierrokselle näkemään teitä. Herran armo ja rauha lisääntyköön teissä Jeesuksen Kristuksen tuntemisen kautta.

Sakari



Sakari puhumassa Porissa Kansanlähetyksen järjestämässä ulkoilmatapahtumassa.



Juopperit istuttivat ja kastelivat, ja Herra antoi kasvun. Lähetyskodin kukkaloistoa Finspångissa.

Terveiset lähetykskodilta, Puolimatkan majatalos- ta!

Matias ja Outi Juopperi

Finspångis-
ta löysimme
itsemme, vaika
Oulun Pate-
niemeen oltiin
matkalla. Olim-
me ostamassa
asumisoikeus-
asuntoa, jonka
kauppahinta oli jo siirretty pankkiin
Suomeen ja kauppakirjasta puuttui
ainoastaan meidän allekirjoitukset.
Outille oli tiedossa myös oman alan
töitä hammaslaboranttina. Meillä oli
kuitenkin yksi mutta matkassa; koska
asuntoon tehtäisiin täysremontti huh-
ti-touko-kesäkuun aikana, olisimme
joutuneet muuttamaan väliaikaiseen
asuntoon siksi ajaksi. Väliaikainen
asunto Oulussa oli kyllä tiedossa ystä-
viemme luona ja muuttofirma toimitti
muutot, mutta Outi ei saanut sielunrau-
haa asiasta.

Kaisa muutti Lähetykskodilta takaisin
Suomeen, koska asiat eivät järjesty-
neetkään, miten he olivat suunnitel-
leet. Sitten tuli tekstiviesti: ”Ettekö te
Outi ja Matias voisi muuttaa Finspångi-
in?” Matiaksella ei ollut mitään vai-
keuksia vastata kyllä, ja hän alkoi heti
haeskelemaan bussikuskien tai diako-
nin viransijaisuuksia. Outi sanoi, että



voisimmehan odottaa Oulun remon-
tin valmistumista sinne kesäkuuhun
asti. Yksi asia mietitytti; miksi maksaa
kahdesta asunnosta - varmistelemises-
ta! Eikö Jumala voi järjestää valmiin
asunnon, johon voi muuttaa suoraan?
Päätimme luopua Oulun asunnosta.
Muutimme Finspångiin tammikuun
lopulla ajatuksena asua lähetykskodilla
toistaiseksi. Ari oli viimeistelemässä
WC- ja makuuhuone remonttia. Outi
oli aivan ’hermona’ muuttolaatikko-
jen keskellä – kun kaikki ’eväät olivat
levällään’ niin kirkon penkeissä kuin
eteisessäkin... mitä tehdä kaikella sillä
tavaralla, mitä oltiin kerätty? Maalis-
kuussa astui corona-19 sekoittamaan
kuvioita ja meistä tuli hetkessä riski-
ryhmään kuuluvia eläkeläisiä!

Kyllä Jumala osaa laskea ja suunnitel-
la asiat oikein! Kehotus, välttää ihmi-
siä ja pysyä kotona, ja meillä hehtaa-
rin tontti, naapurit ei häiritse ja paljon
vapaata tilaa käytettävissä! Maden te-
kemät suunnitelmat menivät siis pipa-
riksi, jotain uutta tuli tilalle. Esitimme
kysymyksen Karille ja Arille yläkerran
asunnon maalaamisesta - saimme lu-
van. Sen jälkeen, miten olisi alakerran
seinien ja ovien maalaaminen? Lupa
saatiin. Tietysti eteinen ja rappukäytä-
vä alkoi näyttää siltä, että jotain tarttis
tehdä! Kysyttiin kiinteistövastaaval-
ta mitä väriä hän suosittelee, vastaus
kuului: ”ei ainakaan keltaista.” Niin
jatkoimme maalaamista. Coloraman
myyjätkin alkoivat kiinnostua, että
mitä me oikein maalataan, kun Made
oli harva se päivä ostamassa maalia ja
taas maalia.

Seuraavaksi otimme käsittelyyn pihan; se näytti tarvitsevan rikkaruohojen poistamista. Kysyttiin taas Italiasta kiinteistövastaavalta, miten aikaisemmin on tehty. Saatiin neuvo sekoittaa tiettyä ainetta veteen, jota ruiskutetaan pihamaalle ja näin rikkaruohot kuolevat sepelin alta. Outi ei tykännyt myrkyin suihkutusta ideasta. Kokeilimme kuinka ne irtoavat käsin ja niin... päivällä maalattiin ja ilta-auringossa nyppittiin rikkaruohoja! Rikkaruohoja voi verrata ihmisen syntisyyteen; kun on saanut jotain pois näkyvistä niin kohta jo rehoittaa entistä vehreämpänä! Pihalla liikkeessämme on tullut tavaksi katsella alaspäin, että voi ohi kulkies- sa nyppästä rikkaruohon ja toisenkin. Maalaushommissa enkeleillä on ollut 'säpinää' pitää eläkeläiset tikapuilla, kun roikuimme maan ja taivaan välillä ja kun Made maalasi portaikon kattoa ja seiniä!

Nyt kun katselee näitä aikaansaannoksia, voi todeta, että Jumala on siunannut kättemme työn. Olemme huomanneet, että Jumala antaa ideoita ja kykyjä tehdä kaikenlaista. Se tuottaa iloa, kun näkee kätensä jäljen. Outi-kin on saanut toteuttaa monia asioita, mitä oli haaveillut tekevänsä 'sitku' jää eläkkeelle!

Matiaksen vuosien varrella hankkimat erilaiset sähkökäyttöiset rakennustyökalut, koneet ja laitteet, joita hän oli vuosien varrella ostellut ja ihmetellyt miksi - minähän jatkan bussin ajamista, kun jään eläkkeelle - löytyi nyt käyttöä! Joku kysyi, koska lähdem-

me kesälomalle, vastaus on: "Mehän olemme jo kesälomalla sellaisessa paikassa, missä moni muukin haluaisi viettää kesälomaa." Uskotaan, että syksy tuo tullessaan uusia haasteita ja ehkä siihen mennessä olemme kuulleet jotain Häneltä, jolla on toimintasuunnitelma jokaiselle.



Näkemisiin Made ja Ode

Ps. 90:17 Ja tulkoon osaksemme Herran, meidän Jumalamme, laupeus. Suo menestystä meille kättemme työn; niin, suo menestystä meidän kättemme työn.

Kaikki minä voin Hänessä, joka minua vahvistaa (Fil. 4:13)

Tommi Räsänen

Ei voi kuin kiittää Herraa ja ylistää kaikesta mitä Hän on tähän asti tehnyt! 29.3.2019 menin kolmannen kerran Särkisalmelle kuntoutukseen ja ehkä ne omat reitit nyt on Jumalan armosta kuljettu. Ainakin jonkun verran nyt on Herran pelkoa saanut. Kävi niin kuin Bileamille ja aasille että kolme kertaa Herra pysäytti mutta viimeisellä kerralla Herra laittoi paikkaan missä ei ollut tilaa mennä minnekään muualle kuin takaisin Jumalan luo ja tunnustaa että ”ei tule mistään mitään!”. Silloin Jeesus voi! Ahtaaseen paikkaan Herra vei (4. Moos. 22:26). Seitsemän vuotta on siitä kun otin Jeesuksen sydämeen ja paljon on tapahtunut ja paljon on Herra opettanut ja nöyryyttänyt ja se koulutus jatkuu, mutta nyt on saanut niitä eväitä ja oppia, että voi alkaa elämään elämää Jeesuksen kanssa (ja kauniin Marian kanssa, jonka sain Herralta lahjaksi Särkisalmelta). Kuntoutuksen tarkoitus onkin antaa se eväspaketti, minkä avulla voi aloittaa niin ettei ole niin riippuvainen ihmisistä tai päihteistä tai mistään muusta kuin Jeesuksesta. Särkisalmi



oli todella turvallinen paikka ja Pyhä Henki todella toimi ja hoiti meitä siellä, mutta nyt on aika mennä eteenpäin ja ottaa vastuu omasta elämästä. Kuntoutus siellä kestää 1 vuoden tai siihen sitoudutaan ja sitten saa jäädä palvelemaan jos niin kokee. Vuosi on lyhyt aika, mutta se jatkuukin sitten sen jälkeen ja taistelut muuttuu, mutta Herra ei muutu. Kaikilla on taisteluja ja ne muuttuu, mutta päihteet nyt ei ainakaan enää houkuttele vaan joka päivä on omat juttunsa. Kuntoutuksessa tosiaan tehdään töitä ja paljon on opittu. Rakennettiin uusi 550 neliön peltikatto, maalattiin seiniä, rakennettiin puuvajojja, hoidettiin puutarhaa ja kaikkea mitä isossa maalaistalossa on hommaa. Kokoukset siellä oli kaksi kertaa päivässä missä ylistettiin, rukoiltiin ja luettiin Raamattua. Tosi tärkeää aloittaa päivä Herran kanssa ja tietysti olla koko päivä Herran, mutta siinä on voimaa kun kokoontuu yhdessä Herran kasvojen eteen!

Nyt on aika ehkä kertoa muillekin kuinka Herra on hyvä ja jakaa oppimia asioita eteenpäin. Ei tiedä mitä Herra nyt on tekemässä, mutta jotain ihmeellistä, se on varma! Ilman Jeesusta ei siitä tule yhtään mitään enkä ilman Jeesusta jaksaa kyllä päivääkään. Mutta Herra on suuri ja Herra on voimakas ja Hän ei koskaan väsy (Jes. 40:28-31). Hänen kanssa kaikki on mahdollista! Olen vapautunut lääkkeitä, huumeista, tupakasta, alkoholista, peloista, vihasta ja häpeästä ja siitä kiitän ja ylistän Jeesusta joka päivä ja toivottavasti en unohda koskaan

kuinka hyvä Herra on! Vielä on Herralla paljon tehtävää, mutta uskon että Herra parantaa aivan kaiken minkä tarvitsee parantua tässä ajassa, mutta senkin Hän tekee ajallaan ja tavallaan. Paljon on vapautuminen vaatinut rukousta, Sanaa ja Herran läsnäoloa. Toisten ihmisten tukea tarvitsemme myös paljon eli seurakuntaa! Ja olen saanut tueksi ihanan Marian, jonka kanssa saamme käydä ilot ja surut ja tämän elämän kulkea yhdessä. Suuri kiitos teille ketkä olette rukoilleet ja tukeneet!

Kunnia ja kiitos Jeesukselle! Se on se Jumalan rakkaus joka ihmisen muuttaa ei mikään muu! Niin kuin Maria sanoisi ”ihana Jeesus!” ”Meidän Herramme on suuri, suuri voimassansa, hänen ymmärryksensä on mittamaton. Herra pitää pystyssä nöyrät, mutta jumalattomat hän painaa mahaan. Veisatkaa Herralle kiitosvirsi, soittakaa kanteleilla kiitosta meidän Jumalallemme.” (Ps. 147:5-7)

Tommi



Kihlapari Tommi ja Maria Porin Itäpuistossa, penkillä, jossa Tommi istui Karin tavatessa hänet ensimmäisen kerran.

Puistonpenkillä istui villin näköinen nuorimies. Tukka oli kuin mohikaanilla, vaatteissa ja käsissä oli kaikenlaisia helyjä ja merkkejä. Lähestyin häntä, sanoin nimeni ja kysyin että oliko hän halukas keskustelemaan. Hän nyökkäsi. Sanoin hänelle, että minulla ei ole muuta puhuttavaa kuin kertoa Jeesuksesta. Jos se kelpaa niin voidaan jatkaa. Hän nyökkäsi edelleen. Kerroin, että Jeesus on kuollut hänen syntiensä tähden ja sovittanut ne ristillä. Kysyin, että haluaako hän tunnustaa olevansa paha ja syntinen ihminen. Hän halusi tunnustaa syntinsä ja että Jeesus on Jumala ja kuollut hänen syntiensä sovitukseksi. Rukoilin hänen kanssaan ja julistin että Jeesuksen ristintyön tähden hänen syntinsä ovat anteeksiannetut.

Kari Teikari ensimmäisestä tapaamisestaan Tommin kanssa.



Kiitos Herralle Matiaksesta ja Outista, jotka ovat tehneet isot maalausurakat Lähetykskodin sisällä sekä saaneet pihan kukoistamaan.

Raamattu ja rukous klo 8 (la-su klo 9)

Alla oleva linkki ohjaa sinut lataamaan kännykkään tai tietokoneelle Zoom-appin. Join Zoom Meeting -linkki vie sinut Raamattu ja rukous -kokoukseen. Pääset aina kokoukseen koodilla **568 369 9010**. Siinä ei tarvitse perustaa zoom-tiliä. Zoom-appi on ilmainen. Kokoukset ovat joka aamu. Luemme Raamattua ja rukoilemme yhdessä. Olet sydämellisesti tervetullut mukaan! Kokoukset siirtyvät Skypestä Zoomiin 7/9/2020.

<https://us02web.zoom.us/j/5683699010>

Huom! kokoukset ovat Suomen aikaa klo 9 (la-su klo 10)

RUOTSIN KL

Kotisivut:

<http://ruotsinkl.palvelee.fi>

Youtube:

<http://tinyurl.com/y6fwybu6>

Internet-radio:

<http://tinyurl.com/y4mo3dt6>

SATAKUNNAN KL

Kotisivut:

<http://satakunnankl.fi/>

Youtube:

<https://tinyurl.com/yahetarl>

Podcast:

<https://anchor.fm/jeesustuleeoletkoalms>

Arvoisat Ystävä-lehteen kirjoittajat!

Olkaa hyvät ja lähettäkää meille kirjoituksianne. Toivomme, että tekstimäärä ei ylitä A4-paperiarkin kokoa.

Jaak. 4:17

Joka siis ymmärtää tehdä sitä, mikä on hyvää, mutta ei tee, hänelle se on synniksi.

Tiili

Jäsenillämme on mahdollisuus ostaa kuvaannollisesti ”tiili” ja tukea lahjoituksellaan Kansanlähetyksen työtä Ruotsissa. ”Tiilen” osto tapahtuu siten, että lahjoitat tilillemme yhden tai useamman tiilen hinnan. Myös puoli tiiltä ja neljännestiili on mahdollista ostaa Yksi tiili maksaa 3000 kruunua. Kun ostat tiiliä, niin kirjoita maksun viestiksi ”neljännestiili”, ”kolmannestiili”, ”puoli tiiltä”, ”yksi tiili” jne.

Herra siunatkoon sinua ja lahjaasi!

Hallitus



Piirihallitus

Kokoonpano on seuraava:

Häggebrant Arja rahastonh.
Into Ari
Kuosmanen Annikki
Liimatainen Väinö
Pesonen Timo varapuh.joht.
Syrjätie Outi
Teikari Kari puh.joht.
Teikari Pirkko siht.



Nyt voit maksaa myös kännykällä. Swish-numeromme on:

123 192 52 39

Kirjoita viestiin maksun aihe!

Merkkipäivät

Siunaamme, onnittelemme ja kiitämme Herraa teistä:

Sanni Saastamoinen	70 v	05.12.2020
Virve Kuru	60 v	19.12.2020



Rohkaisuksi tällä päivälle

*"Minun armoni riittää sinulle." "Minä annan sinulle rauhan."
"Minun iloni on teissä, jotta teidän ilonne olisi täydellinen." "Minun ikeeni on suloinen." "Minun kuormani on kevyt." "Sanani eivät katoa." "Todistukseni on pätevä." "Minun tuomioni on oikea."
"Minun päätökseni ovat oikeat." "Minun käskyni: Rakastakaa toisianne." "Rukoukseni on ...että Sinä suojelet heitä paholaiselta."
"Minun Isäni ja teidän isänne." "Minun Jumalani ja teidän Jumalanne" "Nyt eläkää rakkaudessani."*

Jeesus

(Vuoden kirjasta s. 15)

Kiitos ja ylistys Herralle, Hän on antanut meille kaiken tarvittavan palvelutehtäväämme varten. Kiitos myös kaikille esirukoilijoille ja tukijoille.

Palautelomake

☐

Haluan tilata Ystävä-lehden / peruuttaa tilauksen.

☐

Haluan liittyä Ruotsin Kansanlähetyksen jäseneksi ja tilata maksuttoman Ystävä-lehden.

☐

Osoitteeni on muuttunut / muuttuu _____ alkaen.

Etunimi

Sukunimi

Lähiosoite

Puh.

Postinumero

Paikka

Palautetaan osoitteella: Sveriges Finskspråkiga Ev.-luth. Folkmission, c/o Arja Häggebrant, V. Annebergsv. 3 G, 43337 Partille, Sverige

Nimi	Tehtävä	Postiosoite	Sähköposti	Puhelin
Hartikainen Moilanen Elvi	yht.henk.	Dykällä 405, 46295 Frändefors	elvi.hartikainen@gmail.com	072-278 00 48
Hägegebrant Arja	hall. jäs., kassanh.	V. Annebergsv. 3 G, 43337 Partille	arjahagegebrant@gmail.com	070-514 41 95
Into Ari	hall. jäs.	Via Regione Gioiello 102, I-27043, Broni PV	ari@into.se	076-623 23 30
Kalliomaa Sakari	piirijohtaja	Lauttaranta 15 A, FI-28400 Ulvila	sakari.kalliomaa@gmail.com	+358400726736
Keränen Annikki	yht.henk.	Töfta 10, 46791 Grästorp		070-774 96 93
Kuosmanen Annikki	hall. jäs.	Sveavägen 10 D, 73532 Surahammar		073-559 94 73
Mattila Eino ja Rauha	aluevast. Dalarna	Klacklandet 12, 77071 Stjärmsund	eimattila73@gmail.com	073-988 15 27
Mattsson Lea	tilintark.	Idholmsvägen 38, 12747 Skärholmen		070-242 25 38
Minkkinen Kalle	yht.henk. nuorisotyö	Värsås Stenbäcken 3, 54192 Skövde		070-872 85 09
Minkkinen Reijo	yht.henk.	Risabäcken Kungsryd 4700, 54192 Skövde		0500-42 21 31
Minkkinen Eeva-Liisa	emäntä	Risabäcken Kungsryd 4700, 54192 Skövde		072-253 73 21
Ojala Olli	yht.henk.	Edsviksvägen 15, 66331 Skoghäll		054-51 32 38
Pesonen Timo	hallituksen pj.	Fornborgsvägen 59, 14133 Huddinge	timojpesonen@gmail.com	076-930 28 53
Pesonen Tuula	tilintark.	Fornborgsvägen 59, 14133 Huddinge	tuulapesonen26@gmail.com	073-577 42 81
Palli Kerttu	aluevast. Vätrml.	Laxgården 4 A, 69151 Karlskoga		0586-560 42
Räsänen Martta	yht.henk.	von Essensvägen 23, 52233 Tidaholm		070-954 43 18
Syrjätie Outi	hall. jäs.	Ågatan 15, 54993 Moholm	outi.syrjatie@gmail.com	070-549 41 14
Teikari Kari	hallituksen pj.	Vapaudenkatu 1, FI-28100 Pori	kari@teikari.org	+358505905077
Teikari Pirkko	hall. jäs., siht.	Vapaudenkatu 1, FI-28100 Pori	pirkko@teikari.org	+358505403988

Dataskyddsförordningen

Kanske har du sett förkortningen GDPR (General Data Protection Regulation). Det gäller en ny förordning om lagring av personuppgifter inom EU. Du som får denna vän brev och vår tidning finns i vårt adressregister med kompletta personuppgifter, genom att du har anmält dig till vårt nyhets /vän brev, eller har varit i kontakt med oss på annat sätt. Om du inte samtycker till att vi skickar tidningen ”Ystävä” eller annat nyhetsmaterial i fortsättningen ber vi att du avbeställer genom att ringa till 070 309 07 80 i Sverige eller genom att mejla till kari@teikari.org, i Finland ring 050 590 5077. Vår fullständiga register- och dataskyddsbeskrivningen kan hittas på nätet: <http://tinyurl.com/y5atzqnm>.

Tietosuoja-asetus

Olet ehkä nähnyt lyhenteen GDPR (General Data Protection Regulation). Lyhenne tarkoittaa uutta asetusta henkilötietojen käsittelystä EU:n alueella. Sinun, joka saat tämän kirjeen tai lehden, henkilötietosi ovat talletettuina osoiterekisteriimme sen tähden, että olet tilannut meidän uutiskirjeen tai lehden tai ollut yhteydessä kanssamme muutoin. Jos et halua, että lähetämme sinulle ”Ystävä”-lehteä tai muuta uutismateriaalia tulevaisuudessa, pyydämme sinua soittamaan numeroon 070 309 07 80 Ruotsissa tai lähettämään sähköpostia osoitteeseen kari@teikari.org, Suomessa voit soittaa numeroon 050 590 5077. Täydellinen rekisteri- ja tietosuojaselosteemme löytyy netistä osoitteesta:

<http://tinyurl.com/yyql2nm6>.

Pankkitili

Sveriges Finskspråkiga
Evangelisk-lutherska Folkmission
Nordea Plusgiro: 4 15 40-6
tai
IBAN SE28 9500 0099 6034 0041 5406
BIC NDEASESS



Numero **123 192 52 39**

Maksuohje

Maksaessasi ole hyvä ja merkitse viestitietoihin maksun aihe tai tarkoitus, esimerkiksi: lahja, kuukausiuhri, tiili, lähetystyö, ruotsintyö, kiinteistö, kirjat, cd:t, lehdet, jäsenmaksu, osallistumismaksu, Sakarin palkka jne. Käytä vieressä olevaa pankkitiliä tai Swishä.



POSTGIROT SVERIGE

Meddelande till betalningsmottagaren

INBETALNING/GIRERING B

Kod 1

Maksu:

- ☐ Kuukausiuhri
☐ Lahjoitus
☐ Kirjoista
☐ Lähetystyö
☐ Jäsenmaksu
☐ Muu

Till postgirokonto

4 15 40 – 6

Betalningsmottagare

Sveriges Finskspråkiga
Evang. Luth. Folkmission
Ev. Lut. Kansanlähetyt

Avsändare (namn och postadress)

Från postgiro-/personkonto (vid girering)

Svenska kronor

öre

#

#

415406#06#

PostGiro

Maksaessasi postgirolla Ruotsissa käytä viereistä lomaketta. Leikkaa se irti piste-
viivaa pitkin. Kirjoita viestitietoon maksun aihe.



BI 2021.02 (jun 96) 215061 96.10

GRAPHIUM TRYCKERI